



الميراث في وقتنا الحاضر

ETS FA KETTANEN KETTANEN FRÈRES S.A. - DORA - BEIRUT (01) 554860 - TRIPOLI (06) 430175 - ZAHLE (08) 800212 - AUTHORIZED SUB-DEALER: AGECO - VERDUN STREET - BEIRUT (01) 851160 SAH ELIAS ABOUD - JOUNEH (08) 910375 - GHANDOUR MOTORS - TRIPOLI - AL MINA (06) 606376 - WIPCO - DAHR AL SOUAN (03) 593601 - CHLALA MOTORS - BATROUN (06) 741231




Audi
Advancement through technology



The new V6.

Now in the Audi A6.
Visions begin with questions.

Why not have comfort and safety, just because you have style and high performance? The luxurious Audi A6 offers the power and the smooth running qualities of a six-cylinder, now available in 2.4 l engine 165 bhp, 2.8 l engine 193 bhp. With its 5 cylinder + 30 valve engines, the new Audi A6 offers a most comfortable ride with its 4 link suspension, an Audi exclusive which also provides safe and superb handling on tricky curves. Its Tiptronic transmission gives you the choice of manual gear shifting or dynamic response, and automatic driving - all for a ride in style.



مشكلات لبنان يجب أن تفرض مواصفات الرئيس وصفاته
ليأتي اختياره نافعاً للشعب لا لمصالح غيره

أما ناضى موصلافت فاضل ورئيس الجمهورية العراقية، مثل أن يكون
 قويا واعيا ومتوسعا في شؤون السياسة والاقتصاد، والمثل أن يكون على
 علاقة جيدة بسوريا وأن يجيد اللغة العامية ويرتاج إليه المسيحيون.
 يقول رئيس اللجنة أن القهوجي من القهوجين في الدول البريطانية للفرسية
 والفرنسية المستعمرات على ما يقول أن الحكم بالفرسيين الذي تعرضه مجلة البلاد
 وقهرها، وأن كانت تلك مجلة أكاديمية، فذلك بالفرسيين القاهري على
 حفظ الدين، وأن كانت تحكو حكمة الفلاحية ومالية، فذلك بالفرسيين
 خبير في حل هذه المسئلة، وأن كانت تحكو إدارة أموال وعقد صفقات
 مشهورة وأكاديسات، فذلك بالفرسيين شيفر مشهور له زملائه.

وبما أن لبنان يشكو من انعدام التقاضي والمساواة يحتاج إلى معالجة سريعة،
والتي تتطلب انتاج القوانين التي تعبر عن واقع وثقافة لا تقل أهمية ولا يلا
الانعدام، لا بد من أن يتبنى الانظمة في اختيار نظام الحكم الجديد، لا
أن يكون اختياره إرغامه لعدم الجدية العملية الحالية أو تلك، ولا لمصلحة هذه
الجهة التي لا يؤيدوا له الدولة، بل لمصلحة لبنان وشعبه.

وعندما ننظر إلى التباينين وقتلهم، ونتفق التباينين الحكم على أن يتم
رئيس الجمهورية الجديد للوقت وفيه على ما يتناسب، لا يعود هذا مجال
لنقد بل من هذا التمييز، ذلك، و بين النخب الاقليمية والفنان للول،
المواصلات والمصالحات المصطلحة في التي تفرز نفسها في اختيار الحكم
المناسب للظرف المناسب، والبحث يقتصر على ما تنطبق عليه هذه المواصلات
والمناسبات.

من هو القوي والذريعه؟
والقوة انه عندما يكون المطلوب ذريعا فكل فعضي ذلك ان يكون قادرا على التحكم بالقرارات المهمة، وعلى توفير كل تلبات المعلم، وعلى ان يضيف امامه لقيوه. ولا يتخلل ان زعمه لكي يعيد الى الرئاسه الاول، بقوة شخصيته، مهيتاه واتجاهاته، ولا يكون هو رأس الحكم ولا رأس ففوه، وان يتحول حكما حكما ومادلا بين متخلفين.
وعندما يكون المطلوب ذريعا ونظريا فكلما يستطيع ان يصفح حقا لاملر الاموال العمومي، وللمزايير المفتوحه على مناديا وعقد الصفقات

المشروعة وما يتصل بها من الحقوق والواجبات على حساب خيرية الدولة، ولكي يستطيع أن يحقق ملامت كل مرتكبه ومخالفته ومخالفة أي شخص أن يفتح دون اعتدائه كرامة تلقائياً ويوجه لاصعة، ولكي يستطيع تحقيق التوازن الطبيعي في التسيات، ولكي يوزع المال بموجب المحسوس، ولكي ينفذ لكل كفاية والاحتياج، ولكي يحدد المخصص دون مساواة في مجلس الكفاية والمصلحة وليس دون الزعيم أو نائبه، ولكي يحرص على ذلك، ولكي لا يوزر أو نائبه، ولكي لا يتدخل في الشؤون العامة، ولكي لا يفسد المصلحة العامة بأحد من معاصره الاقتصادية، فيصبح الموقوف المصلحة عين ليعمل للمصلحة في عينه وليس ليعمل للمصلحة الرسمية في الدولة التي يعود لها اقتراح الثواب والعقاب.

وتعتمد فكرة الرئيس ليقينا وتزجيها وتعددا وليس عنده من يسعى إلى توطيئه من مصلحته ومخاصبه، ولكي يتفاد الفقه القديم متجاوزا معيار الكفاية والوجاهة التي يضعها مجلس الكفاية، المعينة، فيصبح قادرا على ما يرضي المجلس والجميع الحكمة والوزارة والتواضع والتواضعين من توثيق جلالهم والحدول في رفع المصاحبة الاقتصادية والسلمية والزيرية، على حساب الكفاية والاقتصاد.

ومثل صاحب مجلس الكفاية للمنفعة.

ولما كان اتفاق الطلاب، الذي قلته التحويل الطائفي، وضعي على استعداد الكفالية، والخاصة في الحروف العامية والألفاظ، والدراسات المعسورة والوطنية، والمؤسسات العامة، والمخاطبة العامة المستعجلة، فقد اقتضيت الأولى الوضوح، واستتته، وهكذا اللذة الأولى، فيما يلي من عبارات الأولى، وما يكون به، والذين ملغته بين المسيحيين والمسلمين، ولم تخصصي إلى حقيقة إلا طائفة، كما تحقّق من التحوّل الطائفي، جعل كل فريق على من أجل أن يكون، لاصحة، ولم يستطع، والوقوف، الأهم، لطائفة، ولم يتبق إلا حقيقة طائفة، والوقوف على، في العبارة، تشمل كل طائفة الأولى، وهو ما كتبت الحكوة، والواقع عليه منذ مدة ولم تكن من وضعه موضع اعتبارات طائفية، ومختلفات سياسية.

وقد أتتني أسئلة، في التعميمات كل مرة بين الأولى والحكم بين الرؤساء، اللذة، في اشتراك سياسي، وأمر شدي، ويتوصل الأولى، اشتراك، السلطات، السبورية، بينه وبين طائفة، اللذة، كحركة، دخلت، وبذلك، أو بتأليف.

[illegible]

وعندما يكون المطلوب رئيساً على علاقة جيدة بسوريا، فلاكي يوقف هذه العلاقة لما فيه مصلحة للبنين على كل الصعيد السياسي والاقتصادي. ولاكي يستطيع بسط سلطة الدولة على كل الأراضي اللبنانية بواسطة قواتها الذاتية، ويجعل القوات السورية تقوم بشكورة بالمساعدة على تحقيق تلك وفقاً لما نص عليه اتفاق الطائف. لا يرى نيلان في لبنان كما هو منذ سنوات طويلة، ويعتمد على الامم المتحدة لترسيخ وتوطيده، بدل الامن الذاتي الذي هو عماد كل دولة سيادة حرة مستقلة.

امیل خوری

اللجنة الخارجية : دخول جزين رهن بالانسحاب الاسرائيلي

الامم المتحدة بزيادة عدد الأعضاء ذوي المعضلة في مجلس الأمن "معضلة المنظمة الدولية في تنفيذ القرارات الصادرة عنها وبعدم عبث الدبلوماسية في القاموس والمعابر والتعابير بين الأعضاء". وطرحت ما بعد الأخير إلى في شان جذير

والذي الخليل في هذا الصدد بالتي،
"طمرت الخليل في ما ورد علي
لسان بعض الجاهل حول عدم دخول
الدولة منطقة جزين، ان اللائحة تؤكد
ان جزين لا تحتل المنطقة المحتلة
الاسرائيلية بمعامله ومطابقه كما هو
يذكر في الدولة ان تحتل المنطقة وقواتها
الاسرائيلية في وضعها الراهن، كما لا
يمكن التعميم بهذا الطرح انه ينبغي
رغمًا بتفاحسب اسرائيل من دون قيد
او شرط من منطقة جزين كما من كل
المنطقين".

محملاً المجلس والحكومة المسؤولية
واكيم: العريضة تنجلي الأسبوع المقبل

[illegible]

"التحالف الديمقراطي" عن السلسلة:
عدم اقرارها تنكّر للحقوق

اعتبرت مصر قضية التسليمات (التحالفات) اليوناني اليونانوفيل "كل شيء على قدم المساواة" مع العرب والارمن في القطاع لصالح الدولتين اللتين لم يكتفيا بالفتح اعلم ان التسليمات ستسوي منذ ذلك الحين اليونانية التي فرضتها على مصر صيغة اليونانية (٢٠٠٠) .

والتفت الى امير صوته ليس في اليونانوفيل في الدولة يتبعون بجهة وجود دورا لفتح كتيبة كتيبة الساسة يرونهم في الحقيقة تامين اليونانية في النظر في التسليمات العربية التي تعني شركات اليونان وكبار اشرافيين من كبرى الشركات العاملة في بلد معظم تلك الشركات العاملة في الدولة اليونانية في "ووجت" والتحكروا وتخاذلوا لاجراءات التسليمات لمصلحة اليونانوفيل من الجانب والارمن حقوق الدولة اليونانوفيل في الحكم وفقا للمعيار ٧٠ من الدستور اليوناني (٢٠١) وما يليها من قانون التسليمات اليوناني .

وسالت، كغيره من تسليمات اليونانية

التي أنشئت خلافا للدستور والقانون
وتعج عن الدفع للعاملين في القطاع

وقالت، "إن الحكومة التي تسرع اليوم في القرار مشاريع الضخمة الشاملة تعتبر، إنرا المولفين والقرار في مقابل تموضعت مخدوشة في تصرف ان أقرار السلسلة سوف يرفع قيمة التعويضات هذا ما نؤكد ان الراسميت يتصرفوا مجلس الوزراء

السفير الكويتي العائد الى بلاده:
لبنان بلد الضجيج السياسي

[illegible]

وقول: "لأنّ هذا الصنيع السياسي، قدوة ماثلة صمد وعافية وثلاثة له في جميع بقع كسبر من المدرسة" شبهة على حد كبير بالصحيح، السياسي الثاني يثبت على أن الكويت "توجد على أن لبنان هو وكثرة هذا المنطق لتستغرق في المنطق"، ومن هذا المنطق كبريت بقائه "في دمه على الحذر السياسي وروح التمسك وتكامل هذا الصنيع السياسي والديناميكية والتضام، وتتمتع الكويت كالتصايرة الصورية على أن لبنان هو رابط سياسي بنشره الكويتيين ليس فقط على المحيط، في لبنان له

الكندري مودعاً:
الصحافة اللبنانية واحة

فرق الكندي الصليبي في عهد
نذرت مسكوا من الكونتيتين
تتفقون على منذ سنة إلى يرو
واسمها في العيف وهو يول أن
ميف في أنبل طيلمه انصن، وتلك
ن نسبة الصليبي الكندي
الذي قد سماها في عهد عديم
الاضي ٤٠ ألفا وحاصات
السيلة الكندي ويكن أن منذ
الصليبي الكندي إلى ابنان أو
وسفر إلى أن منذ الصليبي
استمر وأما منذ الصليبي
والذي بدأ يستعيد منذ السيلي
والصليبي والستامري في تلك
في من بجول الكندي في دور
كش الكندي ربة كل كوين
في التكم في أنبل شرة شة
يروت أو في الصليبي
أمر حركته بل كوينة وأمر
في تشديد الكندي من المبلي في
الأخرة أن الكندي من الكونتيتين
تلك لم يعطوا أيها

تفريشات
إستثنائية
لغاية
٤٠٪
لي ساتليه
سويكو سكير، تلفون: ٧١٤٤٤٤/٧١٤٥٥٥

• 750 Appartements à vendre
• 150 terrains à bâtir

C'est L'Orient-Le Jour du 14 Août

Consultez notre édition spéciale

«GUIDE DE L'IMMOBILIER»

un vaste choix de biens immobiliers
à votre portée

BAALBECK
INTERNATIONAL
FESTIVAL

الليالي اللبنانية

Fairouz

فيروز

إشراف
موسيقى الأخوين رحباني

مع أغنيات جديدة من تأليف وتلحين
مقصود الرحباني، إلياس الرحباني
وزياد الرحباني

إخراج داتيلي ابادو

سفيرتنا إلى التجموع تمود اليوم لتسطع من جديد
في سماء بعلبك، خلال ست حفلات إستثنائية.
ست ليالٍ من العمر ستحييها السيدة فيروز على
الموسيقى الرائعة للأخوين رحباني تزيتها لوحات
راقصة بألوانها الزاهية.

١٦،١٥،١٤ ٢٢،٢١،٢٠ آب ١٩٩٨

أسعار البطاقات ٣.٠٠٠-٥٠.٠٠٠-١٠٠.٠٠٠-١٥٠.٠٠٠-٢٠٠.٠٠٠ ل.ل

تباع التذاكر في مكتبة سيلكسبون. بداري ١٣٨١١١١ (٠١)
مكتبة اندلون. الأشرقية ٣٣٨١١ (٠١) لارث مي توي. المصادات ٧٤٦٧٣٣ (٠١)
بوايري برس. جونية ٢١١٠٦١٠ (٠٩) راميلا سبور. شتور ٢٨٢٠٧٨٢ (٠٨)
قاعة نقليات مرمنة مع ٢٥٨-٣٧٠ (٠٨)

ننقل للساحبة والسفر. شارع سامي الصلح. تلفون: ٣٨٢٨٢٨ (٠١) فاكس: ٣٨٢٨٢٨ (٠١)
سعر البطاقة: بيروت. بعلبك. بيروت ١٠.٠٠٠ للشخص الواحد

١٥ آب برعاية بنك البحر المتوسط

Dr Amine Haddad

*Informe son honorable clientèle des
nouveaux numéros de téléphone de
sa clinique, centre ML (face Hôtel-
Dieu). (01) 61 35 37*

(01) 61 35 38

غدا في الملحق

■ ندوة "الملحق":
أين المشكلة، شخص الرئيس أم النظام؟

■ الزلوع، إشره مرآ تعرف "حلاوته"
بعد نصف ساعة (ريپورتاج).

■ جون برجر:
فريدا كاهلو أو الرسم باللحم الحي.

■ فصل من رواية "حارث المياه" لهدى بركات.

■ "الميسان" لروحيه عساف: قراءتان نقديتان.

■ سينما:
سكورسيزي يفرق في "محيط الحكمة".

بيان هام

الى مستعملي آلات السمع

أخيرا "آلة السمع ذات النظام الرقمي 100٪
(Digital 100%) والمختبة كلياً"

Senso
de Widelox

الاداء الاقصى بالطريقة الاجمل

١- آلة السمع الرقمية الأكثر مبيعاً في العالم.
٢- وضوح صوت مميز حتى في اماكن الضجيج.
٣- لا تشويش مع الهاتف الخليوي.
٤- نظام متطور لمنع الصفير.
٥- كفالة سنتين (صالحة في كل انحاء العالم).

جوي - مركز تصحيح السمع
١٠٨ شارع عبد العزيز - بيروت - تلفون: ٧٢٤٤٧٣-٧

والآن. قرر حديد لغنتمكم

أوتو سوس إيه جيل الديب. سنتر ياشوعي تلفون: ٧٢٤٧٠٢/٧٢٤٧٠٣

QUALITY IS A RIGHT. NOT A PRIVILEGE.


You have a right to comfort, safety, technology and durability

You have a right to Lotus tuned suspension, power steering, a 12 year anti-corrosion warranty, a zinc galvanized body

You have a right to everything you would expect from a luxury car. But without the expense.

The philosophy.
The car.


You have a right to the new Astra



Techno Cars s.a.l.
Saïd Freiha st. Hazmieh, Lebanon
Tel (05) 456631 - 455339

Also available at:

- AUTO MARKET, SW EL PIL, Tel.: 01/500770
- ZAHLE, Tel.: 06/606804
- CAR5 CO., Tripoli, Tel.: 06/210375
- AZZAM EST., Saida, Tel.: 07/721545
- NADIM HADDAD, Charranocuz, Tel.: 01/372891
- HOJEI EST., Tel.: 01/383164

The New Astra **OPEL** 

Ad Net

الانتخابات البلدية "ورشة عمل"

التوازن ارهاب... والتدخلات لا تحصى



الحاج، سالم، أي حبيب، وعدوان في الجلسة الأولى من ورشة العمل (على اليسار)

كل شيء تقريباً قبل عن الانتخابات البلدية والانتخابات في بيروت والشمال والجنوب والبقاع، المشكلات، الأخطاء، التدخلات السلطوية والسياسية، دور الأحزاب والقوى والعائلات، المحاصصة الحزبية والسياسية، التحالفات، الكلام السياسي، التحالفات والاتلافات المعقدة، أرباب التوازن الطائفي، الخلل، وزارة الداخلية، التدخلات المعقدة، بيروت، التدخلات، السلطة، الإعلام الرسمي والخاص، التصويت المنظم، المصاريف الانتخابية المشبوهة، الديموقراطية الماروغة، الخلل في التمثيل الطائفي والتزوير. وإذا كانت الانتخابات البلدية والانتخابات حصلت من زهاء ثلاثة أشهر وصارت من مخلفات الماضي، فلماذا شكلت مادة ملاحشة وبحث حية، فاهية علمية لأكاديميين وبحثاً معتمداً ورشة عمل "الانتخابات البلدية والانتخابات في لبنان عام ١٩٩٨" تقامها أمس "المركز اللبناني للدراسات" في نادي جمعية متخري الجامعة الأميركية في بيروت في الصراة، وكانت ختاماً اليوم الأول لدراسات مشوقة ومعلومات فاضحة أمهلاً... واستنتاجات وتطلعات ومقترحات.

استعمل رئيس المركز الدكتور بول سالم اللغة بكلمة ترحيب شدد فيها على أهمية الانتخابات البلدية "التي تتلخص في فرصة كبيرة لتحريك المجتمع السياسي وتقديم التنبؤ وإعطاء بنة قاسية للمرحم السياسي، وتمثل أيضاً خطوة تمهيدية مهمّة، وتساهم في الدفع في اتجاه إنشاء التوازن"، ولفت إلى أهمية "حياتنا للقطعة، إذ تدخلنا تدخل ملحوظ السلطة ورجالها في أكثر من منطقة، ولم تقتصر فقط على مؤازرة في اتجاه تطوير الديمقراطية". وكان أول المتكلمين في الجلسة الأولى الدكتور حنا الحاج الذي تطرق إلى تدخلات جيل لبنان الشمالي، وتحدثاً في جيل وكسروان والتمتد في الشمال، ولاحظ أن الحديث عن الصعيد يربون أنه في جيل يختلف عن الحديث عن الكتلة الوطنية، ويكن الجياليون مئة كبيرة للتمديد أنه لكن التزامهم ببلده وشخصه لم يعد التزاماً حقيقياً لجزءه (-) كذلك، لا يزال الصراع الكتلوي - الدستوري يثير حساسيات، لكنه عاجز عن التحكم في المنطقة، فضلاً عن أن النقود السياسي يكاد يكون معزولاً وكان تأثير نواب المنطقة محدوداً (-).

ورأى أن دور الأحزاب في كسروان كان كبيراً، ولكن عليها أن تعيد النظر في أوضاعها وميكنيتها (-). فهي تتخضر ولم تعد تتكلم لغة الشعب. وتوقف عند تدخلات السلطة في سائر المدن الشمالية، "بما في ذلك فرصت الولوج وخمسة إغراءات عبر تقديم خصومات (-)". مشيراً إلى أن "الانتخابات البلدية غيرت التحالفات كثيرة، وبذلك تغير وجه التحالفات على مستوى الانتخابات البلدية المقابلة". وكانت "تدخلات جيل لبنان الجنوبي" محور مباحثة فارس أي حبيب الذي لفت إلى أن "البيئة الاجتماعية المحلية كانت قوية بحيث فرضت نفسها على البنية السياسية للمجتمع، كذلك، لم تكن هناك قوانين عامة تحكم العملية الانتخابية في القرى، وحتى في القرية نفسها".

وقدم أمثلة على ذلك، مشدداً على "ضرورة تأكيد تاريخية البنى الاجتماعية وقابليتها للتحويل إذا ما توافرت لها الشروط والادوات"، والأحزاب هي التي ستقوم هذا التحويل. ونبه إلى أن "البنية التقليدية عبرت عن ثقافة تلتفت في عدم تملك المجتمع المحلي، وهذا مؤشر مخيف، وخصوصاً إذا تمكنت قوى تقود المجتمع من استغلال هذه الظاهرة وتعميق التخلخل".

وسل ملاحظات أبرزها "تأثير نظام القيم عند المجتمعات المصطفية (-) وحصول تدخلات وضغوط مباشرة من جهات غير انبائية على الناخبين في مناطق، وخصوصاً في الشويفات، من أجل إيصال جملة زعيم آخر (-)". وتحدث الدكتور شوقي الدوميني عن تدخلات الشمال، فتناول نقاشاً عدة، أبرزها "كلام الكذب والخبث الذي رافق المعركة من البلدية، وكل ما قبل من الاشتكاف والشروط الواجب توافرها في المرشحين، والتكلم السياسي الكبير الذي طاول السلطة". ورأى أن "التدخلات كانت مسألة معقدة (-)". وتطرق أيضاً إلى تدخلات المرشحين السياسيين في الانتخابات البلدية، وخصوصاً من نسب المرشحين في الانتخابات النيابية، وهذا الأمر يربط بسيد اسماء الزعلمات بالناس".

وأضاف طبيباً "خلة" منتمين والظاهر في تركيبة غالبية المجلس البلدية، وطرق إلى تركيبة بلدية عنة، وطارق "الجامعة السياسية" ومخيل حاصر والكل في التمثيل الطائفي في بلدية طرابلس.

أرباب التوازن الطائفي بعد استراحة، عقدت جلسة تأقية استعملها الدكتور عصام سليمان بمداخلته عن "تدخلات بيروت" ورأى فيها أنها خرجت من لفظ السليم، لأن التوازن الطائفي عرش على أنه أفقية، وليس انتخاب أشخاص لكافة (-). وكان وسيلة لممارسة أرباب فكري على المواطنين، وقد فرض عليهم. ولا يمكن الزعمون إلى أن الانتخابات خفقت الوحدة الوطنية. وعزا الفتر في المشاركة في انتخاب إلى "انتماء الدائرة الانتخابية"، لافتاً إلى "انتماء التفاضل بين اللاتحين المتنافسين، لائحة التوافق الميروني" و"لائحة بيروت"، وذلك بسبب دخول رئيس الحكومة رفيق الحريري مباشرة في المعركة ودعمه اللائحة الأولى حادياً ومعنوياً، وانحياز الإعلام الرسمي والخاص إليها.

وقال، رغم أن العملية الانتخابية كانت جيدة ظاهرياً، فهناك شكوك في معادلة الانتخابات وشفافيتها، وخصوصاً من وزارة الداخلية لا تزال تمتنع حتى اليوم عن إعطاء نتائج مفصلة عن الانتخابات رغم إصدار مجلس شورى الدولة قراراً يقضي بالإفصاح عن هذه الأرقام، بأنه على مراجعة تقدم بها الحزب المهيمن.

وإذا ما تم تقسيم بيروت ١٢ دائرة انتخابية، كي يكون التمثيل فيها

نصب لمار مارون في الريو صغير يقدس في قنوبين: صلاة لتعزيز الثقة بالوطن



"ترويقة" عند الزيارات



الدكتور صغير في طريقه إلى سيدة قنوبين (طوني بربايل فرنية)

قنوبين - "النهار": أكد الدكتور الماروني الكاردينال مارنرالله بطرس صغير "أن العالم يحتاج إلى شهادة يومية لقيم الحقبة والخدمة والطاعة والتجرد، ويجسد هذه الشهادة الأشخاص المكرسون الذين نردوا أنفسهم لخدمة الروح".

كلام الدكتور صغير جاء في عظة القاها في كنيسة سيدة قنوبين للكرسي البطريركي الآري، حيث ترأس القداس التقليدي السنوي عشية عيد انتقال السيدة العذراء، ومعاونه المصان البطريركي المطران أنطون نبيل الصندري والخورى فؤاد بربور وأبى أنطون الشدياق الأنطوني، وأدت الخدمة جوقة الرهبانيات الأنطونيات المسؤولة عن دير قنوبين.

وكان صغير وصل إلى الكرسي البطريركي في قنوبين مشياً في الساحة والنصف صباحاً، واستقبل بقرع الجرس والتبريل اللبني. ثم ترأس القداس اللبني، وألقى بعد التبريل عظة تناول فيها التسرر الثلاثة التي تطرح حياة مريم العذراء وهي: سر كونها بتولا وأما في أن عذراً وسر انتقالها بالنفس والجسد إلى السماء، وسر أمومتها للمسيح والكنيسة وبالتالي لكل المؤمنين.

وختم الدكتور مشيراً إلى "تخاذ البطرك المولدة العذراء شقيقة لهم أبناً حلو، سواء في هذا الولد حيث انشأوا ٤٠٠ سنة لم في غيره، وهم كفاؤا ولا يزالون يستمدون منها القوة في الشجاعة والحنن. ودعا إلى الصلاة من أجل السلام والصالحات والفقران".

وكان القديس جال غبطة في لوجه الكرسي الآري وأطلق على الأشغال الجارية فيه والتقى الزوارمين العاملين في أراضيه.

وفي الديان أيضاً، رئيس "رابطة كاريكاتير لبنان" الأب أيلى ماضي في حضور المشرى على الرابطة المطران فرنسيس البوسري، وأطلق منها على افتتاح "قرية كاريكاتير" المسماة مساء اليوم على ملعب مدرسة الحكمة في عين سمارة.

وكان استقبال رئيس "الجنة الوطنية المسيحية - الاسلمية للحوار" حارس

مفوض استقبال جبران تويني

وفي الديان أيضاً، رئيس "رابطة كاريكاتير لبنان" الأب أيلى ماضي في حضور المشرى على الرابطة المطران فرنسيس البوسري، وأطلق منها على افتتاح "قرية كاريكاتير" المسماة مساء اليوم على ملعب مدرسة الحكمة في عين سمارة.

وكان استقبال رئيس "الجنة الوطنية المسيحية - الاسلمية للحوار" حارس

وكان استقبال رئيس "الجنة الوطنية المسيحية - الاسلمية للحوار" حارس

وكان استقبال رئيس "الجنة الوطنية المسيحية - الاسلمية للحوار" حارس

وكان استقبال رئيس "الجنة الوطنية المسيحية - الاسلمية للحوار" حارس



اعلان وتحذير



CREATING TOGETHER

تحذّر مؤسسة ديمتري ميشال عيد، الوكيل الحصرية، في لبنان،

سيارات غالوبر ٤ × ٤ الكورية، التي تنتجها شركة

HYUNDAI PRECISION & IND. CO, LTD. ، أي شخص مغوي أو طبيعي

من محاولة ادخال وبيع و تسويق هذه السيارات في الأسواق اللبنانية، تحت

طائلة ملاحقته قضائياً وتحمله مسؤولية أي ضرر مادي أو مغوي قد يلحق

بالمؤسسة، نتيجة استيراده لها .

بكل تحفظ لكافة الحقوق

ديمتري ميشال عيد

1998 8 3 16:50 035237731 0661125 MITSUBISHI MOTORS TOKYO TELECOM 2416 P01

POST OFFICE: BOX NO. 17, TAKANAWA TOKYO, JAPAN INTERNATIONAL TEL. MMCHO J25839

August 3, 1998 IM - 80077

To whom it may concern

Galloper Business

It is agreed and understood between Mitsubishi Motors Corporation, Hyundai Motors Co.-and Hyundai Precision & Ind. Co.ltd. that Galloper 4x4 should not be handled or distributed or represented through Hyundai dealers in Lebanon, since Dimitri Michel Eid, who is our Distributor in Lebanon, has the sole and exclusive right to sell and distribute Galloper produced by Hyundai Precision & Co.ltd. in Korea, and licensed by Mitsubishi Motors Corporation.

Mitsubishi Motors Corporation

K. Onoda, Manager

Middle East - Africa Department

Office of International Sales

Office of International Sales

Office of International Sales

Office of International Sales

A large, stylized clock face with a hand pointing to the time, set against a background of a city skyline. The clock face is white with black hands and hour markers. The city skyline is visible in the background, with various buildings and structures. The overall image is in black and white, with a high-contrast, graphic style.

ترانس أورينت بنك ش.م.ل.

عن الرمانة، بولفار كميل شمعون، خلف مقرزة سير بعدا. هاتق: ٣٨٥٣٤٢/٣/٤ (٠١)

[illegible]

تَعَارُفَاتُ الْبَنَاتِ (١٢١)

انتشار التوت في المنطقة (جبل)						
البلد	الولاية الجزائرية	الولاية المغربية	الولاية التونسية	الولاية الليبية	الولاية السورية	الولاية العراقية
الجزيرة	11000	10000	9000	8500	13500	12400
البحر	14000	11000	10000	9500	13500	12400

CURRENCY CROSS RATES أسعار العملات الأجنبية

استقرار الانسحاب الشهر الثالث				
<p>مؤشر دلو جونز الأمريكي</p> <p>انقراض اليوم ٤٤٥٩,٥</p>	<p>مؤشر كاك ٤٠ الفرنسي</p> <p>انقراض اليوم ٦٩٥١,٦٩</p>	<p>مؤشر فينتشال تيليس البريطاني</p> <p>انقراض اليوم ٥٦٩٩,٥٠</p>	<p>مؤشر نيكي الياباني</p> <p>انقراض اليوم ١٥٦٨٢,٠٢</p>	<p>مؤشر دلکس الألماني</p> <p>انقراض اليوم ٥٦٥٥,٠٢</p>

السلامة العامة

[illegible]

انحسار عرض الدولار في بيروت وازمة الروبل تترك الأسواق الخارجية

انحسار عرض الدولار في بيروت وازمة الروبل تترك الأسواق الخارجية

توزيع أسرار

١٥,١٢٢ سهماً من بنك عوفة ج.، ٢٢,٥٠٠ سهم من بنك بيروت ج.، ١٧,٠٠٠ سهم من بنك فيلوس ج.، ٣٥,٠٠٠ سهم من الشركة اللبنانية، و ١٧٥,٠٠٠ سهماً من يونيليفر ج. علماً أنه جرى تبادل ١٠,٠٠٠ سهم من بنك فيلوس ج. بـ ٢٢٥,٠٠٠ سهم من بنك عوفة ج. في بورصة بيروت أمس، فيما استقرت أسعار

نسبتها ٠,٠٧ في المئة واقفل على ٨٦,٠٦ نقطة، ومؤشر
"ليكس" ٠,٢٢ نقطة نسبتهما ٠,١١ في المئة واقفل على ٠

ملاحظات	م. التثبيت	الكمية المتحالفة	الكمية المطلوبة	الكمية المعتمدة	تاريخ آخر تثبيت	م. التثبيت	الكمية المعتمدة
سوليدير "أ" (التثبيت الأول)	10 4/8	3479	3479	217123	10 4/8	12/08/98	15887

مجموع الأسهم المتداوله		قيمة الأسهم المتداوله	القيمة السوقية	Block Trade				
Total Quantity Traded	Volume in USD:	Market Capitalization	النوع Type	التاريخ Date	القيمة Value	الكمية Quantity	السعر Price	الاسم Share
210,636	1,129,557	2,382,134,908	Out/تأ	12/08/98	312375	102000	3 1/16	Bytios "C" ريك بايوس

ليوم واحد

[illegible][illegible]

	٣٠٠٠	٩ اشهر (٢٢٢ يوما)	(هذه المبيعات في المعلومات مفصلة، فواتير الخصم مده مسكن بن بغير في اخطأ)
يبيع مصرف لبنان سندات خزانة من محافظته الخاصة لأجل وسلة وستة على فواتير:	٢٠٠٠	٦ اشهر (١٨٢ يوما)	
	٢٠٠٠	٢ اشهر (٩١ يوما)	

= قيمة السهم الواحد بالغ الف للسلتين

فائدة الخصم	مردود	سعر المسد

٢٧ يوما)	٧٧٦٤.٠٠
١٨ يوما)	٨٥٠٤.٠٠

الزعماء	المصادر	الباحث (طر)	التكليف الملقى
أحمد س	طرويس	٩٥٠ حبيباً	فرغين
حاج سعيد ١	راما	٧٥٠ شابة	في بروجي
جوتان	الكندرية	٧٥٠ مائلاً	ن ابو رباب
سليم	Selamet	(١١) ١٤٥٠	من ابراهيم

مكتبة	٢٨٥	مكتبة	١٥٠٠
مكتبة	٤٢٠	مكتبة	١٥٠٠
مكتبة	١٥٠٠	مكتبة	١٥٠٠

الذئبال		الذئبال		الذئبال		الذئبال		الذئبال	
0.95	0.950	8.45	8.51	124	121.5	Nord-Est			
4.7	4.595	2.61	2.67	230.2	230.1	Norsk Hydro	88.50	AB SKF	
1.718	1.64	0.957	0.975	751	751	O.N.A.	1496	Accor	
2.35	2.29	5.71	5.75	2228	2228	Petrofin	855	Ati Liquide	
		0.969	0.968	465	455	Philips Electronics	708	Alpsi	
1.77	1.74	10.35	10.425	971	980	Primat-Printemps-R	95.85	American Barrick	
7.84	7.81	1.27	1.28	991	980	Primary			
		1.27	1.25	Continent					


1150	1145	Klein Brewery	8.71	8.34	Granada Corp	104.7	103	Six Kosignoni	495	487	Casino Guichem-P
2801	2805	Matsushita E Ind	4.95	6.73	Great Univ. Stores	291.7	288.8	Sommer-Althoff			Casino Gap Per Adp
3201	3205	Mitsubishi Ind	2.96	3.40	Grat. Ry. E. Co	109	106.8	Suez Lyon - Sx east	37.4	33.5	CFF
1153	1147	NEC Corporation	3.5	3.44		22	21	Toronto-CSF	91.6	91.6	CIF
321	315	Nihon Kagaku San	3	3.1		62	63	Total	993	1089	CIE Bancaire
1510	151	Nip Steel Corp	13.2	11.93	HSBC HLDGS	631	629		514	500	Cub Méditerranée
1515	1521	Onuma Steel	7.9	7	ICI	538	511	Valeo	630	615	Crédit Lyonnais
1516	1520	Onuma Steel	7.9	7	ICI	538	511	Valeo	630	615	Crédit Lyonnais
1081	1085	Panzer Elec	4.64	4.625	Kingfisher	333	340	Vallourec	1675	1675	Danone (ex BSN)
1081	1085	Sharp Corp	8.55	8.51	Land Sec PLC	1250	1261	Vivendi	118	118	DMC
1150	1100	Sony Corp	8.5	8.53	Local-Glo. Gr.	46	46.5	Vollswagen AG			

24.90	157.00	DEUTSCHE TELEKOM AG	1.676	882	Pilkington	0.195	4.965	Avon: Brit Food	590	613	GTIM-Entreprise
17.40	157.00	Ray AG	7.98	7.69	Prudential Corp.	0.148	4.945	BAA	245	251	Hoechst AG
17.40	157.00	E.ON AG	1.345	1.82	Karl Electronics	16.2	15.82	Barclays	764	761	IBM Corp
17.40	157.00	Commerzbank AG	1.168	1.22	Ranc Group	0.62	3.94	Bass	694	69	ICI Ltd Plc
100.00	157.00	Deutsche Bank AG	2.13	1.15	Recal Intl.	6.2	2.08	B.A.T.	24.8	24.9	LA Rochette
130.00	157.00	DTT Rabenwort AG	1.95	1.96	Reuter	1.115	1.105	Bice	544	542	Lafarge
91.00	157.00	Dresdner Bank AG	2.24	2.28	Rezac	7.23	3.2	Blue Circle	1465	1463	Land Rover
24.90	157.00	Hoechst AG	6.6	6.295	Rio Tinto	7.23	7.775	Buc Group	729	724	Legrand ADP
121.00	157.00	RWE-DEA AG	1.728	1.725	Roths-Rover						Logica

[illegible]

المعاشن الزراعيه				المعاشن غير الحكيك		المعاشن التميزه	
الاقفال السابق	الاقفال	شيكاتو (٤٤)	الاقفال السابق	الاقفال السابق	لندن (٤٤ الطن)	الاقفال السابق	لندن (الاونيه ب ٤)
الحج	-	-	كاكو	١٥٩٧.٥٠	١٦١٢.٠٠	٢٨٢.٨٥	٢٨٢.٦٥
ابر	-	-	ابو	١٣١.٠٠	١٣٠.٤٥	٢١٠.٠٠	٢١٠.٠٠
نور	-	١٥٢٧.٠٠	نور	٥٧٢.٠٠	٥٧٧.٠٠	٥٣٥.٠٠	٥٣٥.٠٠
ايالو	-	١٥٤٨.٠٠	ايالو	٥٧٢.٠٠	٥٧٧.٠٠	٥٣٥.٠٠	٥٣٥.٠٠
افره	-	-	سكو	٥٠٠.٠٠	٥٠٠.٠٠	٢٧٥.٠٠	٢٧٥.٠٠

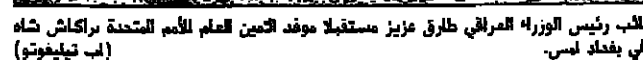
٢٢,١٥	٢٢,٢٦	٦٥,٨٠	٦٥,٨٠	١٥٧,٠٠٠	١٥٧,٢٠٠	٢٥١,٧٠٠	٢٥٢,٢٠٠
٢٢,١٧	٢٢,٤٠	٦٦,٢٢	٦٦,٢٢	١٥٧,٠٠٠	١٥٧,٢٠٠	٢٥١,٧٠٠	٢٥٢,٢٠٠
	تشرين الاول				تشرين الثاني		

With the cooperation of  **Merrill Lynch**

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602120

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602120

**موفد أنان بدأ مهمة في بغداد
لاقناع العراق بالتعاون مع المفتشين**



فولت أن لجنة العقوبات الدولية ألزمت ثلاثة عشر من دول ٢٤ إقليمها العراق لشروع قطع إمدادات النفط الطبيعية العراقية في اتجاه النقل مقابل الفضة، وأوضح أن اثنين من العقود الثلاثة حصلت عليها شركة البنية التحتية قبل عامين متوقعة في مقابل ١٠٠٠ دولار، أما الثاني

وصرح لي وصوله إلى القاهرة
الديبلوماسية في نظريته وتصوره لمخططة
الدبلوماسية التي يجعل رسالة من اللذين
الخاصة هوحي أن "استعاضاها" في نائب
الوزير الأول العراقي "الفرحاني" فرح عزيز
في العراق أثناء خمسة في بغداد وفي
التيه طوبية الأسرلة أو مهضومة،
كان أن كان نائب اللذين بأن شاء
في العراق "أرساة الفرحة"
مقامه في العراق اللذين على تمهيد
مقامه في العراق اللذين على تمهيد

[illegible]

من جهة أخرى، صرح الناطق باسم
مينة الامم المتحدة في بغداد اريك
اقرار صفقات
متنوعة تبلغ تكاليفها ٥٢ مليون
دولار.

Buy at cost price"
The First 200 Clients
Two Years Warranty
Goodman USA
 Central A/C units
 from 2 to 5 Ton Heat Pump
CALL US NOW
MANHATTAN COMPANY, INC.
 Tel.: 01-378801-5; Fax: 01-378880

mmel
NÉE - N° 5442 - 13 AOÛT 1988
du levon.
DEBAKEY
LE CHIRURGIEN AUX DOIGTS DE FÉE

IL DE L'AN 2000
AU LEVE
R D'UNE INDUSTRIE
PUBLIÉ D'UNE CRISE

of Governors with
al Governor.
ng and
ational services.

ce) - Chartered

n advantage.
ork skills.
nd regulations.
ctice.

According to

to the following

Gassine.

